

CARAH (CENTRE AGRONOMIQUE DE RECHERCHES APPLIQUÉES DE LA PROVINCE DE HAINAUT)
 A.S.B.L. (V18)
 RUE PAUL PASTUR, 11
 7800 ATH
 Certificat d'accréditation n° 119-T.

LABORATORIA MILIEUDIAGNOSTIEK VLAAMSE INSTELLING VOOR TECHNOLOGISCH ONDERZOEK
 (VITO) (V19)
 BOERETANG, 200
 2400 MOL
 Accreditatiecertificaat nr. 058-T.

MICROBIO B.V.B.A. (V20)
 GOBBELSRODE, 103
 3220 HOLSBECK
 Accreditatiecertificaat nr. 136-T.

KWALITEITSAFDELING DEPARTEMENT VOOR DE KWALITEIT VAN DIERLIJKE PRODUCTEN EN TRANS-
 FORMATIETECHNOLOGIE (CLO-DVK) (W01)
 BRUSSELSE STEENWEG, 370
 9090 MELLE
 Accreditatiecertificaat nr. 039-T.

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van
 20 oktober 2000.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 20 octobre 2000.

Mevr. M. AELVOET

Mme M. AELVOET



[C — 2000/22831]

27 OKTOBER 2000. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 5 februari 1990 betreffende sommige stoffen met beta-adrenergische werking

ALBERT II, Koning der Belgen,
 Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 1^{er}bis, § 3, ingevoegd bij de wet van 21 juni 1983 en gewijzigd bij de wet van 20 oktober 1998 en artikel 6, § 1, eerste lid, vervangen bij de wet van 20 oktober 1998;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 februari 1990 betreffende sommige stoffen met beta-adrenergische werking;

Gelet op het advies van de Hoge Gezondheidsraad, gegeven op 26 januari 2000;

Gelet op het advies L.29.952/1/V van de Raad van State, gegeven op 14 september 2000;

Op de voordracht van Onze Minister van Consumentenzaken, Volksgezondheid en Leefmilieu,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 3, § 1 van het koninklijk besluit van 5 februari 1990 betreffende sommige stoffen met beta-adrenergische werking, wordt aangevuld met de volgende woorden :

« of voor gebruik in laboratoria als referentiestoffen voor analysedoeleinden. »

[C — 2000/22831]

**27 OCTOBRE 2000. — Arrêté royal
 modifiant l'arrêté royal du 5 février 1990
 relatif à certaines substances beta-adrénergiques**

ALBERT II, Roi des Belges,
 A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, notamment l'article 1^{er}bis, § 3, inséré par la loi du 21 juin 1983 et modifié par la loi du 20 octobre 1998, et l'article 6, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, remplacé par la loi du 20 octobre 1998;

Vu l'arrêté royal du 5 février 1990 relatif à certaines substances beta-adrénergiques;

Vu l'avis du Conseil Supérieur d'Hygiène publique, donné le 26 janvier 2000;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, L.29.952/1/V, donné le 14 septembre 2000;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Protection de la consommation, de la Santé publique et de l'Environnement,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 3, § 1^{er} de l'arrêté royal du 5 février 1990 relatif à certaines substances beta-adrénergiques, est complété par les mots suivants :

« ou à l'usage dans des laboratoires comme substances de référence pour des buts d'analyse. »

Art. 2. Artikel 4, § 1 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« § 1. De stoffen bedoeld bij dit besluit, mogen slechts in het bezit worden gehouden door de fabrikanten van die stoffen, die deze activiteit hebben meegedeeld aan de Farmaceutische Inspectie, door houders van een vergunning aangeleverd overeenkomstig het koninklijk besluit van 6 juni 1960 betreffende de fabricage, de distributie in het groot en de terhandstelling van geneesmiddelen, door de officinapotheekers en door de directeurs van laboratoria waar die stoffen uitsluitend worden gebruikt als referentiestoffen voor analysesdoeleinden. »

Art. 3. Onze Minister bevoegd voor de Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 27 oktober 2000.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Consumentenzaken,
Volksgezondheid en Leefmilieu,
Mevr. M. AELVOET

Art. 2. L'article 4, § 1^{er} du même arrêté est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 1^{er}. Les substances visées par le présent arrêté, ne peuvent être détenues que par les fabricants de ces substances, ayant notifié cette activité à l'Inspection de la Pharmacie, les titulaires d'une autorisation délivrée en application de l'arrêté royal du 6 juin 1960 relatif à la fabrication, à la distribution en gros des médicaments et à leur dispensation, par les pharmaciens d'officine et par les directeurs des laboratoires où ces substances sont exclusivement utilisées comme substances de référence pour des buts d'analyse. »

Art. 3. Notre Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 27 octobre 2000.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Protection de la consommation,
de la Santé publique et de l'Environnement,
Mme M. AELVOET

[2000/22822]
27 OKTOBER 1997. — Koninklijk besluit waarbij aan zekere personen de Medaille van de Werkwegeraar wordt toegekend. — Erratum

In de *Belgisch Staatsblad* van 30 juli 1998, blz. 24586, 2de alinea, dient gelezen te worden :

« Timmermans, Victor Ph., Hemiksem » in plaats van « Mermans, Victor Ph., Hemiksem ».

[2000/22822]
27 OCTOBRE 1997. — Arrêté royal décernant à certaines personnes la Médaille du Réfractaire Erratum

Au *Moniteur belge* du 30 juillet 1998, p. 24586, alinéa 2, il y a lieu de lire :

« Timmermans, Victor Ph., Hemiksem » au lieu de « Mermans, Victor Ph., Hemiksem ».

[2000/22830]
7 NOVEMBER 2000. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 12 maart 1985 betreffende de normen en voorschriften van toepassing op proeven inzake geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 25 maart 1964 op de geneesmiddelen, inzonderheid op artikel 6, § 1, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 8 augustus 1997 en bij de wet van 20 oktober 1998;

Gelet op de richtlijn 1999/104/EG van de Commissie van 22 december 1999 houdende wijziging van de bijlage van richtlijn 81/852/EEG van de Raad inzake de analytische, toxicologisch-farmacologische en klinische normen en voorschriften betreffende proeven op geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 maart 1985 betreffende de normen en voorschriften van toepassing op proeven inzake geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik, inzonderheid op de bijlagen, vervangen bij koninklijk besluit van 25 september 1992 en gewijzigd bij koninklijk besluit van 20 oktober 1994;

[2000/22830]
7 NOVEMBRE 2000. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 12 mars 1985 concernant les normes et protocoles applicables en matière d'essais de médicaments vétérinaires

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 25 mars 1964 sur les médicaments, notamment l'article 6, § 1^{er}, modifié par l'arrêté royal du 8 août 1997 et par la loi du 20 octobre 1998;

Vu la directive 1999/104/CE de la Commission du 22 décembre 1999 modifiant l'annexe de la directive 81/852/CEE du Conseil relative au rapprochement des législations des Etats membres concernant les normes et protocoles analytiques, toxico-pharmacologiques et cliniques en matière d'essais de spécialités vétérinaires;

Vu l'arrêté royal du 12 mars 1985 concernant les normes et protocoles applicables en matière d'essais de médicaments vétérinaires, notamment les annexes, remplacées par l'arrêté royal du 25 septembre 1992 et modifiées par l'arrêté royal du 20 octobre 1994;